



DERBY LASER

**JEU DE LUMIERE
LIGHTING ITEM**

MODE D'EMPLOI
USER MANUAL



FRANÇAIS

Les modulateurs de lumière DERBY LASER sont spécialement conçus pour une utilisation sur scène, en discothèque. Ils produisent des effets lumineux multicolores, mobiles et créent une atmosphère dancing. Ils sont commandés par un micro intégré.

Les DERBY LASER **ne sont pas aptes au service continu**. Un service ininterrompu de 1 heure max. est admissible. Si la durée du service admissible est dépassée, l'appareil peut être endommagé. Dans ce cas nous déclinons toute garantie pour l'appareil et toute responsabilité en cas de dommages indirects aux autres appareils et aux personnes.

CONSEIL D'UTILISATION :

- Cet appareil n'est conçu que pour une utilisation en intérieur; protégez-le de l'humidité et de la chaleur (température ambiante autorisée 0-40°C).
- Pendant le fonctionnement, l'appareil chauffe fortement. Pour éviter toute brûlure, ne touchez jamais l'appareil pendant son fonctionnement. De même, une fois éteint, laissez-le refroidir quelques minutes avant de le toucher.
- La chaleur dégagée par l'appareil doit pouvoir être évacuée par une circulation d'air adaptée. En aucun cas, les parties de ventilation ne doivent être obstruées par quelque objet que ce soit.
- Ne faites rien tomber dans les parties de ventilation et n'y introduisez rien, vous pourriez vous électrocuter!
- Ne faites pas fonctionner l'appareil ou débranchez le immédiatement lorsque:
 - o des dommages apparaissent sur l'appareil ou sur le cordon secteur.
 - o après une chute ou un cas similaire, vous avez un doute sur l'état de l'appareil.
 - o des dysfonctionnements apparaissent.

L'appareil est alimenté par une tension très dangereuse en 230V~. En cas de mauvaise manipulation, vous pourriez subir une décharge électrique mortelle. Faites toujours appel à un technicien spécialisé pour effectuer les réparations.

- Seul le constructeur ou un technicien habilité peut remplacer le cordon secteur.
- Ne le débranchez jamais en tirant directement sur le cordon secteur.
- Nous déclinons toute responsabilité en cas de dommage si l'appareil est utilisé dans un but autre que celui pour lequel il a été conçu, s'il n'est pas correctement monté, utilisé ou réparé par un technicien habilité.
- Pour le nettoyer, utilisez un chiffon sec et doux, en aucun cas, de produits chimiques ou d'eau.

REPLACEMENT DE LA LAMPE :

Important! Avant d'insérer ou de retirer une lampe, n'oubliez jamais de débrancher l'appareil! Pendant le fonctionnement, les lampes halogènes sont très chaudes; laissez-les refroidir après le fonctionnement (5minutes au moins) avant de procéder à leur remplacement.

Pour installer la lampe, Dévissez les vis du compartiment lampe (les deux vis noires sur la face supérieure l'appareil) et ouvrez-le puis retirez avec précaution les deux lampes anciennes des douilles. Pour ne pas salir les lampes neuves, ne les prenez pas avec les doigts, utilisez un chiffon doux. Insérez les culots des nouvelles lampes dans les douilles. Enfin Refermez le compartiment lampe et revissez les vis.

MONTAGE :

- Fixez l'appareil à l'aide d'un support pour projecteur ou d'une vis de montage stable via l'étrier de montage à l'endroit voulu (barre de couplage d'un pied de lumière ou barre transversale).
- Desserrez les vis de l'étrier de montage pour diriger l'appareil, réglez l'orientation voulue puis revissez.

Attention : Pour éviter toute accumulation de la chaleur, sélectionnez un lieu de montage permettant une circulation d'air suffisante. Les ouïes de ventilation ne doivent en aucun cas être obturées.

FONCTIONNEMENT :

- Reliez le modulateur de lumière au secteur (230V~/ 50Hz). Lorsque vous le reliez au secteur, l'appareil est directement allumé: les deux lampes s'allument.
- Réglez le volume souhaité sur le système audio
- Si l'appareil ne réagit pas, augmentez le niveau du système audio
- Retirez le cordon pour éteindre l'appareil

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES :

Alimentation : 230V~/50Hz/620VA
Lampe : 1x 24V-500W(fournies)

CONDITIONS DE GARANTIE :

Les équipements BOOST sont couverts par une garantie d'1 an pièces et main d'œuvre sauf pour les lampes.

Les principes suivants s'appliquent à partir du moment où l'appareil quitte nos usines.

La facture de mise à la consommation fera foi de date de départ de la garantie, dans la mesure où celle-ci n'excède pas 12 mois par rapport à la date de fabrication.

Seules les compagnies agréées par BOOST sont autorisées à opérer sur ces équipements.

La garantie devient nulle si l'intervenant appartient à un autre groupe.

Durant la période sous garantie, tout matériel défectueux doit nous être retourné dans son emballage d'origine sous colis pré-payé.

BOOST vous retournera vos biens par colis pré-payé au cours de l'année de garantie. Au-delà, les frais d'expédition seront à la charge du client.

Les potentiomètres ont une durée de vie limitée et ne sont pas garantis par le fabricant en cas d'utilisation très intensive.

Pour toute demande relative à ces services, adressez-vous à votre distributeur habituel, qui sera le plus apte à vous renseigner

ENGLISH

The light effect DERBY LASER is especially suitable for applications on stage and in discothèques. The units produce dancing, multicoloured light patterns and thus provide an ideal dance floor atmosphere. The light control is made via an integrated microphone. The DERBY LASER is not suitable **for continuous operation**. An uninterrupted operating time of max. 1 hour is permitted. If the permitted operating time is exceeded, the unit may be damaged. In this case no guarantee for the unit and no liability for subsequential damage to other units or to persons will be assumed.

SAFETY NOTES :

- The unit is suitable for indoor use only. Protect the unit against humidity and heat (admissible ambient temperature range 0-40°C).
- The unit heats up very much during operation. To avoid burnings, do not touch the unit during operation, and after switching off let it cool down for some minutes before touching it.
- The heat being generated in the unit has to be carried off via air circulation. Therefore, the vents of the housing must not be covered with any objects.
- Do not insert or drop anything into the vents! This could result in electric shock.
- Do not set the unit into operation, or immediately disconnect the mains plug from the mains socket if:
 - o damage can be seen at the power supply unit or mains cable,
 - o a defect might have occurred after a drop or similar accident,
 - o there are malfunctions.

The unit uses lethal mains voltage (230V~). In case of improper action a shock hazard may occur. The unit must in any case be repaired by authorized, skilled personnel.

- Damaged mains cable must only be replaced by the manufacturer or authorized, skilled personnel.
- Never pull the mains plug out of the mains socket by means of the mains cable.
- If the unit is used for purposes other than originally intended, if it is mounted or operated in the wrong way or not repaired by authorized, skilled personnel, there is no liability for possible damage.
- For cleaning only use a dry, soft cloth. Do not use any chemicals or water.

REPLACING THE LAMPS :

Important! Prior to installing resp. replacing the lamps disconnect the mains plug in any case! As halogen lamps become very hot during operation, at first let the lamps cool down after operation of the unit (cooling down time at least 5 minutes) before replacing them. Screw off the screws of the lamp compartment (two black screws at the upper side of the unit) and open it. When replacing the lamps, carefully draw the two old lamps out of the holders. To avoid impurities of the new lamps by skin grease, they should not be touched with the fingers but with a soft cloth. Insert the new halogen lamps place the pin sockets of the lamps into the lamp holders. To finish, tightly close the lamp compartment again with the screws.

MOUNTING :

- Fix the unit via the mounting bracket with a support for light radiating units or a stable mounting screw at the desired place (traverse of a stand for light radiating units or horizontal bar).
- For aligning the unit loosen the setscrews at the mounting bracket, adjust the desired inclination of the unit, and tighten the setscrews again.

Important! To avoid a heat accumulation in the unit, the mounting place must be chosen so that sufficient air circulation is secured during operation. The vents of the housing must not be covered.

OPERATING :

- Connect the light effect unit with the mains plug to a mains socket (230V~/50Hz). With connection to the power supply the unit is switched on: the two lamps light
- Adjust the desired volume at the music system.
- If the DERBY LASER don't move, please increase a little bit the level of the music.
- For switching off the unit disconnect the mains plug.

SPECIFICATIONS :

Power supply : 230V~/50Hz/620VA
Lamps : 1 x 24V/500W (provided)

WARRANTY CONDITIONS

BOOST equipment is covered by a 1-year warranty on parts and labour except for the lamps.

The following rules apply from the day the equipment leaves the factory.

The date on the invoice is considered to be the date the warranty begins.

Only companies approved by BOOST are allowed to work on the equipment.

Warranty becomes void when other service technicians open the equipment.

During warranty period, defective equipment must be sent by pre-paid mail in the original box.

BOOST will return the goods by pre-paid mail during the first year of warranty; thereafter the mailing cost is to be paid by the recipient

Potentiometers have a limited lifetime and are not covered by the manufacturer for more than normal use.

For all service enquiries, refer to your local distributor, as he is best able to help you.